Case 12-30599 Doc 1 Filed 02/03/12 Entered 02/03/12 11:16:57 Desc Main Document Page 1 of 7

B1 (Official I	Form 1)(12	/11)				<del>Journal</del>		<u> </u>	· ·			
			<b>United</b>		Bankı t of Min		Court				Vol	untary Petition
	ebtor (if ind		er Last, First,	Middle):			Name	of Joint De	ebtor (Spouse	) (Last, First	, Middle):	
All Other Names used by the Debtor in the last 8 years (include married, maiden, and trade names):						used by the J maiden, and			3 years			
Last four digits of Soc. Sec. or Individual-Taxpayer I.D. (ITIN) No./Complete EIN (if more than one, state all)  68-0580308				IN Last f	our digits o	f Soc. Sec. or	Individual-	Taxpayer I.	D. (ITIN) No./Complete EIN			
Street Address of Debtor (No. and Street, City, and State):  2700 West Airport Drive Faribault, MN					Address of	Joint Debtor	(No. and St	reet, City, a				
					Г	ZIP Code <b>55021</b>	-					ZIP Code
County of Ro	esidence or	of the Prin	cipal Place of	Busines		JJUL 1	Coun	ty of Reside	ence or of the	Principal Pl	ace of Busi	ness:
Mailing Add	ress of Deb	otor (if diffe	erent from stre	eet addres	ss):		Mailin	ng Address	of Joint Debt	or (if differe	nt from stre	eet address):
					Г	ZIP Code	:					ZIP Code
Location of I (if different t												
(Form (		Debtor	one box)			of Business	1		-	of Bankrup Petition is Fi	. •	Under Which
☐ Individua  See Exhibit ☐ Corporat ☐ Partnersh ☐ Other (If	(Form of Organization) (Check one box)  ☐ Individual (includes Joint Debtors) See Exhibit D on page 2 of this form.  ☐ Corporation (includes LLC and LLP)  ☐ Partnership  ☐ Other (If debtor is not one of the above entities, check this box and state type of entity below.)  ☐ Commodity Broker  ☐ Commodity Broker  ☐ Clearing Bank			s defined	☐ Chapter 7							
	Chapter 1	5 Debtors		Oth	er						e of Debts	
Each country	Chapter 13 Debtor's  Country of debtor's center of main interests:  ach country in which a foreign proceeding y, regarding, or against debtor is pending:  Tax-Exempt Entity (Check box, if applicable)  Debtor is a tax-exempt organization under Title 26 of the United States Code (the Internal Revenue Code)			e) zation tates	"incurred by an individual primarily for a personal, family, or household purpose."							
	Fil	ling Fee (C	heck one box	:)		Check	one box:	I	Chap	ter 11 Debt	ors	
■ Full Filing Fee attached □ Filing Fee to be paid in installments (applicable to individuals only). Must attach signed application for the court's consideration certifying that the debtor is unable to pay fee except in installments. Rule 1006(b). See Official Form 3A. □ File Form 1 A. □ Check all a				Debtor is not if: Debtor's agg are less than all applicabl	regate nonco \$2,343,300 ( e boxes:		defined in 11 U	U.S.C. § 1010				
attach sigr	ned application	on for the cou	urt's considerati			B.   🗖 2	Acceptances	of the plan v	•			e classes of creditors,
Debtor e	stimates tha	t funds will t, after any	aation  I be available exempt prop for distributi	erty is ex	cluded and	administrat		es paid,		THIS	S SPACE IS	FOR COURT USE ONLY
Estimated No.	umber of Ci 50- 99	reditors  100- 199	200-	1,000- 5,000	5,001- 10,000	10,001- 25,000	□ 25,001- 50,000	50,001- 100,000	OVER 100,000			
Estimated As	\$50,001 to \$100,000	\$100,001 to \$500,000	to \$1	\$1,000,001 to \$10 million	\$10,000,001 to \$50 million	\$50,000,001 to \$100 million	\$100,000,000 to \$500 million	\$500,000,001 to \$1 billion				
Estimated Li  \$0 to \$50,000	abilities  \$50,001 to \$100,000	\$100,001 to \$500,000	to \$1	\$1,000,001 to \$10 million	\$10,000,001 to \$50 million	\$50,000,001 to \$100 million	\$100,000,000 to \$500 million	\$500,000,001 to \$1 billion				

Case 12-30599 Doc 1 Filed 02/03/12 Entered 02/03/12 11:16:57 Desc Main Document Page 2 of 7

B1 (Official For	m 1)(12/11)	Page 2 01 7	Page 2	
Voluntar	y Petition	Name of Debtor(s):		
(This page mu	st be completed and filed in every case)	J & J Powersports, Inc.		
(This page mil	All Prior Bankruptcy Cases Filed Within Last	I 8 Years (If more than two, attach ad	ditional sheet)	
Location Where Filed:		Case Number:	Date Filed:	
Location Where Filed:		Case Number:	Date Filed:	
Pe	nding Bankruptcy Case Filed by any Spouse, Partner, or	Affiliate of this Debtor (If more than	one, attach additional sheet)	
Name of Debt Jacob Porti		Case Number: <b>12-30563</b>	Date Filed: <b>2/01/12</b>	
District: Minnesota		Relationship: Co-Owner of Debtor	Judge: Gregory F. Kishel	
	Exhibit A		hibit B	
forms 10K a pursuant to S and is reques	pleted if debtor is required to file periodic reports (e.g., and 10Q) with the Securities and Exchange Commission Section 13 or 15(d) of the Securities Exchange Act of 1934 sting relief under chapter 11.)  A is attached and made a part of this petition.	(To be completed if debtor is an individual whose debts are primarily consumer debts.)  I, the attorney for the petitioner named in the foregoing petition, declare that I have informed the petitioner that [he or she] may proceed under chapter 7, 11, 12, or 13 of title 11, United States Code, and have explained the relief available under each such chapter. I further certify that I delivered to the debtor the notice required by 11 U.S.C. §342(b).  X  Signature of Attorney for Debtor(s) (Date)		
☐ Yes, and ☐ No.  (To be compl ☐ Exhibit If this is a joi	Exhibit C is attached and made a part of this petition.  Exhibit C is attached and made a part of this petition.  Exhibit C is attached and made a part of this petition.  Exhibit C is attached and made a part of this petition.  Exhibit C is attached and made a part of this petition is filed, early completed and signed by the debtor is attached and made and petition:  D also completed and signed by the joint debtor is attached a language of language of this petition or for the petition or for the petition or for the petition is a debtor in a foreign proceeding and has its prince this District, or has no principal place of business or assets proceeding [in a federal or state court] in this District, or the sought in this District.	chibit D  ch spouse must complete and attach as a part of this petition.  and made a part of this petition.  and made a part of this petition.  and the Debtor - Venue  oplicable box)  al place of business, or principal asset a longer part of such 180 days than in the eneral partner, or partnership pending cipal place of business or principal asset in the United States but is a defendance interests of the parties will be serve	s in this District for 180 any other District. in this District. in the United States in the United States in the in an action or d in regard to the relief	
	Certification by a Debtor Who Reside (Check all app		ty	
	Landlord has a judgment against the debtor for possession	of debtor's residence. (If box checked,	complete the following.)	
	(Name of landlord that obtained judgment)  (Address of landlord)	noro ara airaumatanasa verdar vekisla tit	a dabtar would be parmitted to over	
	Debtor claims that under applicable nonbankruptcy law, the entire monetary default that gave rise to the judgment for Debtor has included in this petition the deposit with the coafter the filing of the petition.	for possession, after the judgment for	possession was entered, and	
	Debtor certifies that he/she has served the Landlord with the	his certification. (11 U.S.C. § 362(1)).		

B1 (Official Form 1)(12/11) Document Page 3 of 7

## **Voluntary Petition**

(This page must be completed and filed in every case)

### Signatures

#### Signature(s) of Debtor(s) (Individual/Joint)

I declare under penalty of perjury that the information provided in this petition is true and correct.

[If petitioner is an individual whose debts are primarily consumer debts and has chosen to file under chapter 7] I am aware that I may proceed under chapter 7, 11, 12, or 13 of title 11, United States Code, understand the relief available under each such chapter, and choose to proceed under chapter 7. [If no attorney represents me and no bankruptcy petition preparer signs the petition] I have obtained and read the notice required by 11 U.S.C. §342(b).

I request relief in accordance with the chapter of title 11, United States Code, specified in this petition.

v	
Λ	_

Signature of Debtor

X.

Signature of Joint Debtor

Telephone Number (If not represented by attorney)

Date

#### Signature of Attorney\*

#### X /s/ Jamie R. Pierce

Signature of Attorney for Debtor(s)

#### Jamie R. Pierce 0305054

Printed Name of Attorney for Debtor(s)

#### **Hinshaw & Culbertson LLP**

Firm Name

333 South Seventh Street Suite 2000

Minneapolis, MN 55402-2431

Address

#### 612-333-3434 Fax: 612-334-8888

Telephone Number

## February 3, 2012

Date

\*In a case in which § 707(b)(4)(D) applies, this signature also constitutes a certification that the attorney has no knowledge after an inquiry that the information in the schedules is incorrect.

#### Signature of Debtor (Corporation/Partnership)

I declare under penalty of perjury that the information provided in this petition is true and correct, and that I have been authorized to file this petition on behalf of the debtor.

The debtor requests relief in accordance with the chapter of title 11, United States Code, specified in this petition.

## X /s/ Joseph L. Portinga

Signature of Authorized Individual

#### Joseph L. Portinga

Printed Name of Authorized Individual

#### President

Title of Authorized Individual

#### February 3, 2012

Date

#### Signature of a Foreign Representative

I declare under penalty of perjury that the information provided in this petition is true and correct, that I am the foreign representative of a debtor in a foreign proceeding, and that I am authorized to file this petition.

(Check only one box.)

Name of Debtor(s):

J & J Powersports, Inc.

- ☐ I request relief in accordance with chapter 15 of title 11. United States Code. Certified copies of the documents required by 11 U.S.C. §1515 are attached.
- ☐ Pursuant to 11 U.S.C. §1511, I request relief in accordance with the chapter of title 11 specified in this petition. A certified copy of the order granting recognition of the foreign main proceeding is attached.

7	V	
7	•	

Signature of Foreign Representative

Printed Name of Foreign Representative

Date

### Signature of Non-Attorney Bankruptcy Petition Preparer

I declare under penalty of perjury that: (1) I am a bankruptcy petition preparer as defined in 11 U.S.C. § 110; (2) I prepared this document for compensation and have provided the debtor with a copy of this document and the notices and information required under 11 U.S.C. §§ 110(b), 110(h), and 342(b); and, (3) if rules or guidelines have been promulgated pursuant to 11 U.S.C. § 110(h) setting a maximum fee for services chargeable by bankruptcy petition preparers, I have given the debtor notice of the maximum amount before preparing any document for filing for a debtor or accepting any fee from the debtor, as required in that section. Official Form 19 is attached.

Printed Name and title, if any, of Bankruptcy Petition Preparer

Social-Security number (If the bankrutpcy petition preparer is not an individual, state the Social Security number of the officer, principal, responsible person or partner of the bankruptcy petition preparer.)(Required by 11 U.S.C. § 110.)

v		_	

Date

Address

Signature of bankruptcy petition preparer or officer, principal, responsible person, or partner whose Social Security number is provided above.

Names and Social-Security numbers of all other individuals who prepared or assisted in preparing this document unless the bankruptcy petition preparer is not an individual:

If more than one person prepared this document, attach additional sheets conforming to the appropriate official form for each person.

A bankruptcy petition preparer's failure to comply with the provisions of title 11 and the Federal Rules of Bankruptcy Procedure may result in fines or imprisonment or both. 11 U.S.C. §110; 18 U.S.C. §156.

Case 12-30599 Doc 1 Filed 02/03/12 Entered 02/03/12 11:16:57 Desc Main Document Page 4 of 7

**B4** (Official Form 4) (12/07)

## United States Bankruptcy Court District of Minnesota

In re	J & J Powersports, Inc.	Case No.		
		Debtor(s)	Chapter	11

### LIST OF CREDITORS HOLDING 20 LARGEST UNSECURED CLAIMS

Following is the list of the debtor's creditors holding the 20 largest unsecured claims. The list is prepared in accordance with Fed. R. Bankr. P. 1007(d) for filing in this chapter 11 [or chapter 9] case. The list does not include (1) persons who come within the definition of "insider" set forth in 11 U.S.C. § 101, or (2) secured creditors unless the value of the collateral is such that the unsecured deficiency places the creditor among the holders of the 20 largest unsecured claims. If a minor child is one of the creditors holding the 20 largest unsecured claims, state the child's initials and the name and address of the child's parent or guardian, such as "A.B., a minor child, by John Doe, guardian." Do not disclose the child's name. See 11 U.S.C. § 112; Fed. R. Bankr. P. 1007(m).

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Name of creditor and complete mailing address including zip code	Name, telephone number and complete mailing address, including zip code, of employee, agent, or department of creditor familiar with claim who may be contacted	Nature of claim (trade debt, bank loan, government contract, etc.)	Indicate if claim is contingent, unliquidated, disputed, or subject to setoff	Amount of claim [if secured, also state value of security]
Minnesota Business Finance Corporation 616 Roosevelt Road Suite 200 Saint Cloud, MN 56301	Minnesota Business Finance Corporation 616 Roosevelt Road Saint Cloud, MN 56301 320-258-5000			764,966.00
Lyle Portinga 9410 180th Avenue SE Lake Lillian, MN 56253	Lyle Portinga Lyle Portinga 9410 180th Avenue SE Lake Lillian, MN 56253 612-804-2138	Unpaid Rent		151,900.88
Wells Fargo Business Line P.O. Box 348750 Sacramento, CA 95834	Wells Fargo Business Line P.O. Box 348750 Sacramento, CA 95834 1-800-225-5935	Business Line		72,565.02
Minnesota Chamber 663 University Avenue Saint Paul, MN 55104	Minnesota Chamber 663 University Avenue Saint Paul, MN 55104 651-291-2480			45,176.22
Judd, Ostermann & Demro 2209 Bard Avenue Faribault, MN 55021	Judd, Ostermann & Demro 2209 Bard Avenue Faribault, MN 55021 507-334-5516	Services Provided		9,562.06
Coles Electric, Inc. 7596 NW 40th Street Owatonna, MN 55060	Coles Electric, Inc. 7596 NW 40th Street Owatonna, MN 55060 507-451-1387	Services Provided		7,638.24
Images on Metal, Inc. 105 S. Mantorville Avenue Kasson, MN 55944	Images on Metal, Inc. 105 S. Mantorville Avenue Kasson, MN 55944 507-634-7776	Services Provided		3,767.00
Wencl Plumbing 1082 SE 38th Street Owatonna, MN 55060	Wencl Plumbing 1082 SE 38th Street Owatonna, MN 55060 507-451-0987	Services Provided		2,478.97

Case 12-30599 Doc 1 Filed 02/03/12 Entered 02/03/12 11:16:57 Desc Main Document Page 5 of 7

B4 (Offi	cial Form 4) (12/07) - Cont.		
In re	J & J Powersports, Inc.	Case No.	
	Debtor(s)		

## LIST OF CREDITORS HOLDING 20 LARGEST UNSECURED CLAIMS

(Continuation Sheet)

(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
Name of creditor and complete mailing address including zip code	Name, telephone number and complete mailing address, including zip code, of employee, agent, or department of creditor familiar with claim who may be contacted	Nature of claim (trade debt, bank loan, government contract, etc.)	Indicate if claim is contingent, unliquidated, disputed, or subject to setoff	Amount of claim [if secured, also state value of security]
Yellowbook P.O. Box 3162 Cedar Rapids, IA 52406	Yellowbook P.O. Box 3162 Cedar Rapids, IA 52406 800-929-3556	Services Provided		1,553.72
Ingstad Broadcasting 25821 Langford Avenue New Prague, MN 56071	Ingstad Broadcasting 25821 Langford Avenue New Prague, MN 56071 952-758-2571	Services Provided		1,260.00
Trader Media P.O. Box 3096 Norfolk, VA 23514	Trader Media P.O. Box 3096 Norfolk, VA 23514 888-642-0028	Goods Provided		1,220.00
Woodland Art Framing Studio 301 Central Ave. N. Faribault, MN 55021	Woodland Art Framing Studio 301 Central Ave. N. Faribault, MN 55021 507-334-8273	Goods Provided		777.26
Liberty Tire Recycling 12498 Wyoming Avenue S. Savage, MN 55378	Liberty Tire Recycling 12498 Wyoming Avenue S. Savage, MN 55378 800-526-0860	Goods Provided		765.40
Community News Corp. 40 West Main Dodge Center, MN 55927	Community News Corp. 40 West Main Dodge Center, MN 55927 507-374-6531	Services Provided		378.00
Rivercity Refrigeration, Inc. 16512 Cabot Avenue Faribault, MN 55021	Rivercity Refrigeration, Inc. 16512 Cabot Avenue Faribault, MN 55021	Services Provided		370.88
Gene's Service 7233 Vincent Ave. S. Minneapolis, MN 55423	Gene's Service 7233 Vincent Ave. S. Minneapolis, MN 55423 612-866-7312	Services Provided		269.88
GE Commercial Distribution Finance Corporation P.O. Box 5610 Orange, CA 92863	Judy Fong GE Commercial Distribution Finance Corporation P.O. Box 5610 Orange, CA 92863 949-225-2064	All inventory, equipment, fixtures, etc.		Unknown (1,455,462.82 secured)

Case 12-30599 Doc 1 Filed 02/03/12 Entered 02/03/12 11:16:57 Desc Main Document Page 6 of 7

B4 (Offi	cial Form 4) (12/07) - Cont.		
In re	J & J Powersports, Inc.	Case No.	
	Debtor(s)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	

## LIST OF CREDITORS HOLDING 20 LARGEST UNSECURED CLAIMS

(Continuation Sheet)

# DECLARATION UNDER PENALTY OF PERJURY ON BEHALF OF A CORPORATION OR PARTNERSHIP

I, the President of the corporation named as the debtor in this case, declare under penalty of perjury that I have read the foregoing list and that it is true and correct to the best of my information and belief.

Date	February 3, 2012	Signature	/s/ Joseph L. Portinga	
			Joseph L. Portinga	
			President	

Penalty for making a false statement or concealing property: Fine of up to \$500,000 or imprisonment for up to 5 years or both. 18 U.S.C. §§ 152 and 3571.

Case 12-30599 Doc 1 Filed 02/03/12 Entered 02/03/12 11:16:57 Desc Main Document Page 7 of 7

## United States Bankruptcy Court District of Minnesota

In re	J & J Powers ports, Inc.  Debror(s)	Case No.	11
	=(-)	Combine	_!!

## STATEMENT REGARDING AUTHORITY TO SIGN AND FILE PETITION

I, Joseph L. Portinga, declare under penalty of perjury that I am the President of J&J Powersports, Inc., and that the following is a true and correct copy of the resolutions adopted by the Board of Directors of said corporation at a special meeting duly called and held on the 3rd day of February, 2012.

"Whereas, it is in the best interest of this corporation to file a voluntary petition in the United States Bankruptcy Court pursuant to Chapter 11 of Title 11 of the United States Code;

Be It Therefore Resolved, that Joseph L. Portinga, President of this Corporation, is authorized and directed to execute and deliver all documents necessary to perfect the filing of a chapter 11 voluntary bankruptcy case on behalf of the corporation; and

Be It Further Resolved, that Joseph L. Portinga, President of this Corporation is authorized and directed to appear in all bankruptcy proceedings on behalf of the corporation, and to otherwise do and perform all acts and deeds and to execute and deliver all necessary documents on behalf of the corporation in connection with such bankruptcy case, and

Be It Further Resolved, that Joseph L. Portinga, President of this Corporation is authorized and directed to employ Jamie R. Pierce 0305054, attorney and the law firm of Hinshaw & Culbertson LLP to represent the corporation in such bankruptcy case."

Date February 3, 2012 Signed Joseph Portinga